

- ΘΕΩΡΕΙ ότι οι απαραίτητες προϋποθέσεις για την επιβολή προσωρινών δασμών (περιθώρια ντάμπινγκ, αιτιότητα και ύπαρξη ζημίας κατά την περίοδο έρευνας), στοιχειοθετήθηκαν σαφώς από τις υπηρεσίες της Επιτροπής και ότι η επιβολή των προσωρινών δασμών ήταν απολύτως ενδεδειγμένη στην προκειμένη περίπτωση. Το γεγονός ότι δεν προτάθηκε η εφαρμογή τέτοιων μέτρων συνεπάγεται ότι δεν ελήφθησαν υπόψη οι βάσιμες αποδείξεις περί ύπαρξης ζημίας και, ως εκ τούτου, θα ήταν δυνατόν να θεωρηθεί ότι η συγκεκριμένη απόφαση βασίζεται μάλλον σε πολιτικό σκεπτικό παρά σε κριτήρια τεχνικής φύσης,
- ΕΠΙΣΗΜΑΙΝΕΙ ότι οι εισαγωγές ρόλων θερμής έλασης από τις έξι χώρες που αποτελούσαν αντικείμενο της καταγγελίας αντιπρο-

σώπευαν λιγότερο από το 50 % των εισαγωγών άνθρακα το 1998. Συνεπώς, η καταγγελία δεν σκόπευε να κλείσει την ευρωπαϊκή αγορά στις εισαγωγές από τρίτες χώρες, αλλά απέβλεπε περισσότερο στην λήψη μέτρων κατά των καταχρηστικών εισαγωγών οι οποίες πραγματοποιούνται σε συνθήκες που δεν συνάδουν προς τους κανόνες του ΠΟΕ,

- για το λόγο αυτό, ΠΑΡΟΤΡΥΝΕΙ την Ευρωπαϊκή Επιτροπή να ολοκληρώσει γρήγορα την έρευνα σχετικά με την καταγγελία για τους ρόλους θερμής έλασης, αποφασίζοντας την επιβολή οριστικών δασμών.

**ΨΗΦΙΣΜΑ ΤΗΣ ΣΥΜΒΟΥΛΕΥΤΙΚΗΣ ΕΠΙΤΡΟΠΗΣ ΤΗΣ ΕΚΑΧ ΣΧΕΤΙΚΑ ΜΕ ΤΗΝ ΑΞΙΟΛΟΓΗΣΗ ΕΚ ΜΕΡΟΥΣ ΤΗΣ ΕΥΡΩΠΑΪΚΗΣ ΕΠΙΤΡΟΠΗΣ ΤΩΝ ΜΕΤΡΩΝ ΠΟΥ ΛΑΜΒΑΝΟΥΝ ΤΑ ΚΡΑΤΗ ΜΕΛΗ ΥΠΕΡ ΤΗΣ ΒΙΟΜΗΧΑΝΙΑΣ ΑΝΘΡΑΚΑ**

(1999/C 321/08)

(Εγκρίθηκε με πέντε αποχές κατά την 347η σύνοδο στις 15 Οκτωβρίου 1999)

Η ΣΥΜΒΟΥΛΕΥΤΙΚΗ ΕΠΙΤΡΟΠΗ ΤΗΣ ΕΚΑΧ,

- αναφερόμενη στη θέση που έλαβε κατά το παρελθόν όσον αφορά την κατάσταση της βιομηχανίας άνθρακα στην Ευρωπαϊκή Ένωση, και ιδίως στη δήλωση που εγκρίθηκε στις 25 Ιουνίου 1999 σχετικά με το ρόλο του άνθρακα στον 21ο αιώνα,
- αναφερόμενη στην έκθεση της Επιτροπής σχετικά με την εφαρμογή των κοινοτικών κανόνων για την παροχή κρατικών ενισχύσεων στη βιομηχανία άνθρακα το 1996 και το 1997,

ΚΑΤΕΛΗΞΕ ΣΤΑ ΑΚΟΛΟΥΘΑ ΣΥΜΠΕΡΑΣΜΑΤΑ:

- στα συμπεράσματα της έκθεσης της Επιτροπής αξιολογείται μεροληπτικά η κατάσταση που επικρατεί στην ευρωπαϊκή βιομηχανία άνθρακα, εφόσον αναφέρεται ότι «η ποιότητα του εγχώριου άνθρακα είναι ενίοτε χαμηλότερη από εκείνη του εισαγόμενου άνθρακα», ενώ θα ευσταθούσε και το αντίθετο,
- τα μεροληπτικά συμπεράσματα της έκθεσης ενδέχεται να οδηγήσουν σε εσφαλμένες εκτιμήσεις: η Επιτροπή θα πρέπει μάλλον να αναγνωρίσει τις προσπάθειες που κατέβαλε η ευρωπαϊκή βιομηχανία άνθρακα όσον αφορά την παροχή υψηλής ποιότητας άνθρακα και την προώθηση της αποτελεσματικής χρήσης του,
- τα συμπεράσματα αντιβαίνουν την αρχή της ισόρροπης ενεργειακής πολιτικής με γνώμονα τη βιώσιμη ανάπτυξη, όπως αναφέρθηκε στην ανωτέρω δήλωση της Συμβουλευτικής Επιτροπής,

- η άποψη ότι τα προγράμματα ενισχύσεων προώθησαν ένα είδος «ανεξάρτητης ύπαρξης» όπου «οι συνήθειες καθίστανται παράδοσεις» είναι εσφαλμένη και δεν συνυπολογίζει ούτε την ιστορική εξέλιξη, ιδίως εκείνη που συντελέστηκε κατά τις πετρελαϊκές κρίσεις της δεκαετίας του '70 και του '80, ούτε το γεγονός ότι η ίδια η Επιτροπή έχει επανειλημμένως συμμετάσχει ενεργά στην εφαρμογή των κανόνων που διέπουν τις κρατικές ενισχύσεις, προσφάτως δε με την απόφαση αριθ. 3632/93/ΕΚΑΧ της Επιτροπής, η οποία συνιστά το πλαίσιο για τις πολιτικές που θα ακολουθήσουν όλα τα κράτη μέλη στον τομέα του άνθρακα μέχρι τον Ιούλιο του 2002, ούτε επίσης τις τεράστιες προσπάθειες που κατέβαλε ο συγκεκριμένος τομέας όσον αφορά τη μείωση της παραγωγής και του εργατικού δυναμικού, γεγονός που αποδεικνύει σαφώς ότι τέτοιες κακές συνήθειες δεν υπάρχουν,
- τα συμπεράσματα δεν συνυπολογίζουν την αντικειμενική αξιολόγηση των περιβαλλοντικών επιπτώσεων που επιφέρει όλη η παραγωγική αλυσίδα, τόσο του κοινοτικού όσο και του εισαγόμενου άνθρακα, σε σχέση με άλλες πηγές ενέργειας.

**Ως εκ τούτου, η Συμβουλευτική Επιτροπή της ΕΚΑΧ**

- δεν είναι δυνατόν να αποδεχθεί τα συμπεράσματα της έκθεσης υπό την παρούσα μορφή τους,
- ζητεί από την Επιτροπή να αναγνωρίσει τη σημασία που έχουν τα στερεά καύσιμα για το μέλλον της ενεργειακής πολιτικής στην Ευρώπη και να λάβει υπόψη τις παρούσες παρατηρήσεις στην προσεχή έκθεσή της.